

по роками, как старыми, так и новыми. По мере вступления в новое тысячелетие мы должны в решении наших общих проблем преисполниться рационализма, сочувствия и человеческой солидарности. Только тогда нам можно будет расслабиться, выполнив свой долг перед будущим поколением.

Председатель (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово Его Превосходительству г-ну Яношу Мартоњи, министру иностранных дел Венгрии.

Г-н Мартоњи (Венгрия) (*говорит по-французски*): Хотелось бы искренне поздравить Вас с избранием на пост Председателя Генеральной Ассамблеи на ее пятьдесят пятой сессии, представляющей собой мост между двумя тысячелетиями. Хочу заверить Вас во всестороннем сотрудничестве нашей делегации. Еще хотелось бы воздать честь Вашему предшественнику, г-ну Тео-Бену Гурирабу, за тот ценный вклад, который он внес в работу этой Ассамблеи, а также за его вклад в подготовку Саммита тысячелетия.

В ходе этого Саммита, завершившегося менее недели назад, главы государств и правительств государств-членов Организации Объединенных Наций приняли Декларацию. Закрепленные в этой декларации конкретные обязательства и цели ставят сложную задачу. Их выполнение и достижение потребует непрерывных усилий со стороны каждого из членов международного сообщества. В этих совместных усилиях как малых, так и крупных, как богатых, так и бедных стран должна раскрыться общность нашей ответственности за будущее цивилизации.

В докладе Генерального секретаря Ассамблеи тысячелетия и во вдохновенной им Декларации с полной ясностью определены стоящие перед нашей планетой задачи и предъявляемые к ней требования, равно как и отражены охватывающие ее тревоги и опасения. Выказаны эти идеи в весьма удачный момент — на пороге нового тысячелетия. Берясь за работу по осуществлению этой серьезной программы действий, мы вступим в неизбежный процесс решения стоящих перед нами и все более насущных глобальных проблем.

Один из важнейших уроков только что минувшего десятилетия, равно как и Саммита тысячелетия, заключается в том, что с

исчезновением двуполярного мирового порядка на смену конфронтации между Востоком и Западом пришли проблемы между Севером и Югом. Убеждены, что необходимо делать все возможное, чтобы не допустить закрепления такого разделения и затягивания решений на слишком долгое время создаваемых им проблем и трудностей. И доклад Генерального секретаря Ассамблеи тысячелетия, и принятый во время встречи глав государств и правительств документ, и многочисленные выслушанные нами в ходе Саммита речи — все они свидетельствуют о том, что международное сообщество осознает и уже оценило масштабы тех сложных задач, за которые его вынуждает взяться глобализация, а также о том, что международное сообщество уже изыскивает решения насущным проблемам с целью выровнять существующие в мире вопиющие диспаритеты. Таких проблем и задач множество. В их числе нищета, ширящийся экономический и социальный разрыв между развитыми и развивающимися странами, экологические проблемы, организованная преступность, международный терроризм, СПИД и другие заболевания, наркотики, миграции людей, использование Интернета для того, чтобы сеять нетерпимость и экстремистские и прочие идеи. Не будет преувеличением сказать, что для обеспечения стабильного, справедливого и процветающего будущего всего человечества мы должны как можно скорее взяться за работу по проведению в жизнь принятых решений и по учреждению для этого по мере необходимости международно-правовых норм. Такие нормы следует разрабатывать также и в сферах торговли, финансов и прав человека, в защите прав этнических, лингвистических и религиозных меньшинств. В рамках этого важнокрепить благое правление и солидарность.

Следует отметить, что значительные преобразования в мире в политической, социально-экономической и научно-технической областях, а также в области безопасности сопровождаются невероятным прогрессом, в результате которого человек начинает по праву занимать центральное место в международной жизни, и возраждается значимость деятельности правительств на национальном и межнациональном уровнях. И речь идет уже не о защите государств и правительств, а о защите людей и общин, мужчин и женщин, из которых складывается наше общество. Поэтому нам следует осознать, что в политической и

законодательной практике и во всей нашей деятельности по кодификации международного права в будущем это имеющее принципиальное значение явление, возрождение которого мы наблюдаем, должно найти адекватное отражение.

В этом контексте мы не можем бездействовать, видя как миллионы людей во всем мире становятся жертвами конфликтов и ежедневных трагедий, мы должны срочно найти ответ на эти практические и теоретические проблемы, преследующие нас в последнее время. Конфликты возникают и внутри государств, и сопровождаются серьезными нарушениями прав человека и чисто гуманитарными кризисами. Нельзя допускать, чтобы национальные власти, где бы это ни происходило, систематически преследовали свой народ в массовом масштабе при полной безнаказанности, прикрываясь некоторыми принципами Устава Организации Объединенных Наций. В решении таких ситуаций международное сообщество должно руководствоваться новым видением и новой философией с учетом реалий и тенденций нашего современного мира.

Будучи близко расположенной к бывшей Югославии, моя страна, Венгрия, на протяжении последнего десятилетия испытывала всю тяжесть таких проблем. Мы являемся свидетелями того, что сообщество наций своевременно не принимало соответствующих мер в Боснии, Руанде и других местах на основе мандата, отвечающего реальному характеру сложившейся ситуации, и не проявило необходимой политической воли. Именно поэтому мы приветствуем доклад Брахими об операциях в пользу мира. Мы готовы без промедления приступить к работе, необходимой для рассмотрения и осуществления этих рекомендаций.

Что касается Балкан, то Пакт о стабильности стран Юго-Восточной Европы, который был подписан год назад, является той инициативой в отношении предупреждения и восстановления, которая предоставляет странам и народам этой части континента возможность покончить с прошлыми конфликтами, урегулировать свои разногласия и непредвзято подойти к проблемам сотрудничества. Венгрия придает большое значение этому и готова внести свой вклад в это нужное дело, в частности, в укрепление демократических сил в регионе и прав человека, включая и права меньшинств.

В этом контексте демократический процесс в Союзной республике Югославии несомненно является стабилизирующим фактором для всего региона и позволит положить конец изоляции Сербии и включить ее в основные направления европейской и международной жизни. Планируемые на конец сентября выборы предоставят нам возможность направить этот процесс в нужное русло и нормализовать отношения между Сербией и Черногорией.

Вопрос об обычных вооружениях и оружии массового уничтожения несомненно относится к разряду глобальных проблем, стоящих перед нами. Мы призываем к достижению прогресса в вопросе о легком оружии и противопехотных минах, жертвами которых в основном становятся ни в чем неповинные гражданские лица.

Конференция 2000 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора явилась важным шагом на пути поисков большей безопасности для человечества в будущем. Принятый документ подтверждает центральную роль Договора в области нераспространения, равно как и необходимость заключить в этих целях международное соглашение. Мы надеемся, что в период между этой и последующей конференцией, планируемой на 2005 год, мы сможем начать процесс осуществления программы действий, направленной на содействие нераспространению ядерного оружия и ядерному разоружению. В этой связи мы считаем, что необходимо начать работу по подготовке договора о запрещении производства расщепляющегося материала в военных целях.

Мы также внимательно следим за переговорами по разработке протокола о контроле к Конвенции о биологическом оружии, решающий этап которых начнется накануне конференции участников, запланированной на 2001 год. Венгрия будет возглавлять специальную группу, задача которой сформулировать механизм в этих целях; мы также сделаем все от нас зависящее, чтобы в следующем году цель была достигнута.

Венгрия считает, что принятие Статута Международного уголовного суда является одним из самых важных достижений международного уровня в области международного права. Цель Статута — ввести в практику международное

гуманитарное право и положить конец эпохе безнаказанности. Девятнадцать государств уже ратифицировали Статут, а число подписавших на сегодня составляет 112. Венгрия приветствует такое развитие и готовится к его ратификации. Мы продолжаем активно участвовать в переговорах по достижению универсальности Суда при сохранении целостности его Статута.

Реформа нашей всемирной Организации давно стоит на ее повестке дня. Однако недавние события в мире, особенно беспрецедентные изменения в политическом и военном порядке, экономический прогресс, достижения в научной области и информатике, а также конец столетия, возвестивший совершенно определенно начало новой эры, полной как обещаний, так и неопределенностей, трансформировали желание видеть Организацию Объединенных Наций, адаптированную к реалиям нашего времени, в императив, не терпящий ни отступлений, ни колебаний. И как следствие этого, прежде всего мы должны решительно подойти к тем серьезнейшим проблемам, которые ожидают нас в двадцать первом веке. Государства-члены должны обладать политической волей, если мы действительно хотим приложить все силы, чтобы поддержать заслуживающие похвал усилия Генерального секретаря осуществить этот процесс адаптации. Он будет включать, кроме всего прочего, реформу Совета Безопасности и бюджетной системы, которая необходима для укрепления авторитета и повышения эффективности нашей всемирной Организации.

Чем быстрее мы проведем реформу Организации, которая отвечала бы требованиям этого переломного периода, тем больше уверенности будет у людей во всем мире в будущем нашей планеты.

Председатель (*говорит по-английски*): Предоставляю слово министру иностранных дел Словении Его Превосходительству г-ну Алойзу Петерле.

Г-н Петерле (Словения) (*говорит по-английски*): Позвольте мне, пользуясь случаем, поздравить Вас, г-н Председатель, и Вашу страну, Финляндию, с избранием на пост Председателя Генеральной Ассамблеи на этой, пятьдесят пятой, сессии. Хотел бы также поблагодарить Его Превосходительство г-на Тео-Бена Гурираба

(Намибия) за его работу на посту Председателя Генеральной Ассамблеи в ходе ее пятьдесят четвертой сессии и выразить ему признательность за руководство нашей работой в течение года.

Я хотел бы также поблагодарить Генерального секретаря Кофи Аннана за его вдохновляющий вклад в достижение благородных целей мира, справедливости, развития и укрепления нашей Организации.

На прошлой неделе мировые лидеры собрались здесь для выработки курса Организации на следующее столетие. Красной нитью через весь Саммит тысячелетия проходили беспокойство за благополучие всех людей и общее стремление освободить все народы и каждого человека от нужды и страха, обеспечить будущее человечества и обновить соответствующим образом Организацию Объединенных Наций. Общей целью всех дискуссий было обеспечение человеческой безопасности во всей ее сложности и защита принципов человеческого достоинства, равенства, справедливости, солидарности и терпимости на глобальном уровне.

Обязанность Организации Объединенных Наций — защищать гражданское население, особенно наиболее уязвимых: детей, женщин, стариков и инвалидов — от серьезных и систематических нарушений прав человека и гуманитарного права, будь то в ходе межгосударственных или внутригосударственных конфликтов. Укрепление международного права — это важный элемент достижения этой цели. Особое внимание следует уделять поискам новых методов предотвращения конфликтов, а также более совершенному использованию тех, которые доказали свою эффективность. Все мы должны более активно участвовать в построении культуры предотвращения и в модернизации и оснащении Организации Объединенных Наций всем необходимым для решения этой задачи.

Необходимо также, чтобы Организация Объединенных Наций разработала доктрину гуманитарного вмешательства, основанную на современном толковании Устава и соответствующую новым международным отношениям и нормам. Мы с интересом выслушали сделанные в этом зале премьер-министром и